



Prot.Nr. | prot.n. JD/ch 11.09/94634  
Bozen | Bolzano 18.02.2008  
Sachbearbeiter/in | incaricato/a Insp. Dr. Josef Duregger  
Telefon | telefono 0471 417625  
E-Mail | e-mail Josef.Duregger@schule.suedtirol.it

An die Direktorinnen und Direktoren  
der Oberschulen

An die Direktorinnen und Direktoren  
der gleich gestellten Oberschulen

## Mitteilung

### Externe Sprachzertifizierung

---

Sehr geehrte Frau Direktorin, sehr geehrter Herr Direktor,

das Sprachenzentrum der Freien Universität Bozen und das Deutsche Schulamt laden Sie herzlich zu einem Seminar im Rahmen des diesjährigen „Open Day“ ein. Die Veranstaltung steht unter dem Thema „**Externe Sprachzertifizierung**“ und findet

**am 14. März 2008**

**von 09.15 bis 11.30 Uhr und von 14.30 bis 17.00 Uhr**

an der Freien Universität Bozen, Sernesistraße 1 in Bozen statt.

Das Thema Sprachzertifizierung gewinnt im öffentlichen Bewusstsein immer mehr an Bedeutung. Arbeitgeber fragen in Bewerbungsgesprächen gezielt nach Belegen für die Sprachkompetenzen ihrer künftigen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Lebensläufe können durch Sprachzertifikate aufgewertet werden. Außerdem hat die Sprachzertifizierung an der Freien Universität Bozen bereits einen hohen Stellenwert, da das Sprachenzentrum als Sitz für die CELI-Prüfung und den TestDaF fungiert.

Aus diesem Grund kam die Idee auf, das Thema als Schwerpunkt in die Agenda des Open Day der Universität Bozen einzubauen und Schülerinnen und Schülern sowie Lehrerinnen und Lehrern im Allgemeinen durch Impulsreferate über die breite Palette der verschiedenen internationalen Zertifikate zu informieren. Diese Referate finden am Vormittag des 14. März 2008 statt. Ort und Uhrzeit entnehmen sie bitte dem allgemeinen Programm des Open Day. Eine Anmeldung dazu ist nicht notwendig.

Der Vertiefung der Thematik und dem Meinungs austausch mit den Oberschullehrpersonen für Englisch, Deutsch als Zweitsprache und Italiano L2 dienen drei sprachspezifische Seminare, die von Experten aus der Schulwelt und Zertifizierungsorganisationen am Nachmittag des 14. März von 14.30 bis 17.00 Uhr gehalten werden. Als Referenten wurden eingeladen:



- ✎ Englisch: Sandra Lucietto (IPRASE, Trento), Hörsaal D 101
- ✎ Deutsch: Tanja Ruthenberg (TestDaF-Institut, Hagen), Hörsaal D 102
- ✎ Italienisch: Francesca Parizzi (CVCL, Perugia), Hörsaal D 103

Überdies ist geplant, dass pro Sprache jeweils ein Erfahrungsbericht aus der Praxis an Südtiroler Oberschulen in die Diskussion mit einfließen soll.

- ✎ Wenn Sie Interesse an einem Seminar über „Externe Sprachzertifizierung“ haben, so melden Sie sich bitte per E-mail oder telefonisch beim Sprachenzentrum der Freien Universität Bozen an. Ansprechperson ist Cristina Quatraro ([cristina.quatraro@unibz.it](mailto:cristina.quatraro@unibz.it), 0471-12406 – Mo-Fr. 14.30-17.00 Uhr)

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme, anregende Diskussionen sowie interessante praxisnahe Referate und verbleiben mit freundlichen Grüßen.

---

Dr. Peter Höllrigl | **Schulamtsleiter**  
i.A. Dr. Josef Duregger | **Inspektor**